

KLIMOSZ BASIC

INSTRUKCJA OBSŁUGI



WWW.TECHSTEROWNIKI.PL

TECH

TECH

Deklaracja zgodności nr 4/2004

Firma TECH, z siedzibą w Wieprzu 1047A, 34-122 Wieprz, deklaruje z pełną odpowiedzialnością, że produkowany przez nas termoregulator **ST-37** 230V, 50Hz spełnia wymagania Rozporządzenia Ministra Gospodarki Pracy i Polityki Społecznej. (Dz.U. Nr 155, poz. 1089) z dnia 21 sierpnia 2007 r., wdrażającego postanowienia Dyrektywy Niskonapięciowej **(LVD) 2006/95/WE** z dnia 16.01.2007 r.

Sterownik ST-37 przeszedł pozytywnie badania kompatybilności EMC przy podłączeniu optymalnych obciążeń.

Do ocen zgodności zastosowano normy zharmonizowane **PN-EN 60730-2-9:2011, PN-EN 60730-1:2012.**

Wyrób oznaczono **CE: 12/2004**


PAWEŁ JURA


JANUSZ MASTER

WŁAŚCICIELE TECH SP.J.



UWAGA!

URZĄDZENIE ELEKTRYCZNE POD NAPIĘCIEM!

Przed dokonaniem jakichkolwiek czynności związanych z zasilaniem (podłączanie przewodów, instalacja urządzenia, itp.) należy upewnić się, że regulator nie jest podłączony do sieci!

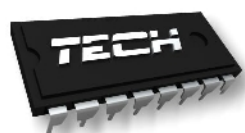
Montażu powinna dokonać osoba posiadająca odpowiednie uprawnienia elektryczne

Przed uruchomieniem sterownika należy dokonać pomiaru skuteczności zerowania silników elektrycznych, kotła, oraz pomiaru izolacji przewodów elektrycznych.

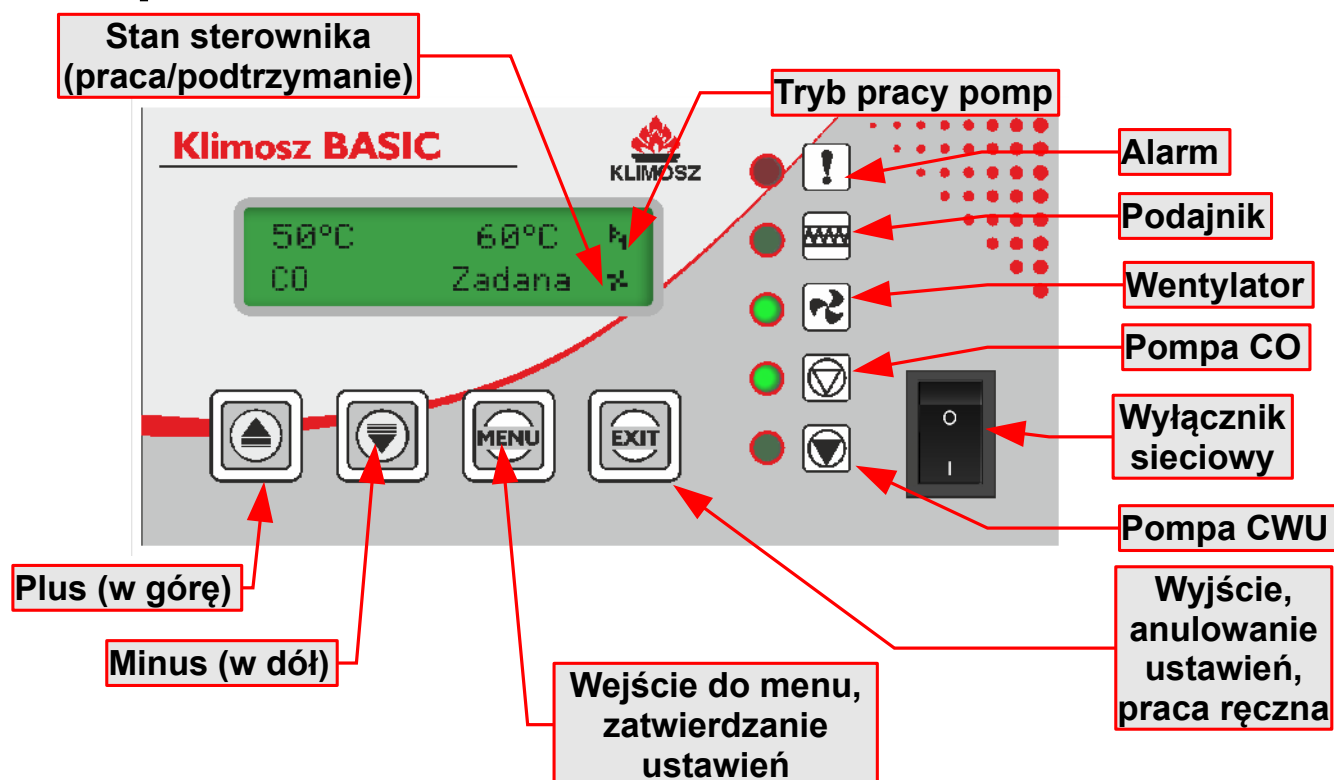
UWAGA!



**WYŁADOWANIA ATMOSFERYCZNE
MOGĄ USZKODZIĆ URZĄDZENIA
ELEKTRONICZNE,
DLATEGO W CZASIE BURZY
ORAZ GDY KOCIOŁ JEST WYGASZONY,
NALEŻY WYŁĄCZYĆ STEROWNIK Z SIECI
POPRAZECZ WYCIĄGNIĘCIE Z GNIAZDA
WTYCZKI SIECIOWEJ!**



I. Opis



Regulator temperatury **Klimosz BASIC** przeznaczony jest do kotłów CO wyposażonych w podajnik ślimakowy lub tłokowy. Steruje pompą obiegu wody (C.O), pompą ciepłej wody użytkowej (C.W.U.), pracą wentylatora oraz podajnikiem paliwa. Urządzenie to może również współpracować z regulatorem pokojowym standardowym lub z komunikacją RS, modułem GSM oraz modułem internetowym. Dodatkową zaletą jest możliwość współpracy z dwoma zaworami mieszającymi za pośrednictwem dodatkowych modułów ST-61 z możliwością sterowania pogodowego.

Każdy sterownik należy ustawić indywidualnie dla własnych potrzeb, w zależności od rodzaju opału, jak również typu kotła. Za błędne ustawienia sterownika firma **TECH** nie odpowiada.

I.a) Pojęcia podstawowe

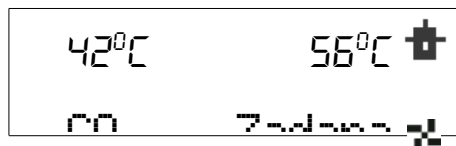
Praca – po załączeniu sterownika przechodzi on w *cykl pracy* a na wyświetlaczu pojawia się symbol: . Jest to podstawowy stan funkcjonowania regulatora, w którym nadmuch pracuje przez cały czas, natomiast czas pracy podajnika paliwa jest ustawiany przez użytkownika (ustawia się zarówno czas pracy* jak i czas przerwy).

Tryb podtrzymania – tryb ten uruchomi się automatycznie, jeżeli temperatura będzie równa, bądź wyższa od Temperatury zadanej. W takim przypadku, aby płynnie obniżyć temperaturę wody obiegowej regulator będzie wolniej podawał opał a na wyświetlaczu pojawi się symbol:|. Aby temperatura obniżała się prawidłowo, należy skonfigurować czas przerwy jak i czas pracy w podtrzymaniu.


II. Funkcje regulatora

Rozdział ten opisuje funkcje regulatora, sposób zmiany ustawień, oraz poruszania się po menu.

II.a) Strona główna



Podczas normalnej pracy regulatora na wyświetlaczu **LCD** widoczna jest *strona główna*, na której wyświetlane są następujące informacje:

- Temperatura kotła
- *Temperatura zadana*
- *Tryb pracy pomp (patrz rozdział II.i)*
- *Stan pracy kotła ( praca, | - podtrzymanie)*

Ekran ten umożliwia szybką zmianę *Temperatury zadanej* za pomocą klawiszy **PLUS** oraz **MINUS**. Naciśnięcie przycisku **OPCJE** przenosi użytkownika do menu, gdzie wyświetlane są pierwsze dwie funkcje. Po menu można przemieszczać się przy użyciu przycisków **PLUS** oraz **MINUS**. Naciśnięcie przycisku **OPCJE** przenosi do podmenu bądź uruchamia wybraną opcję. Aby wyjść z menu lub anulować ustawienie należy użyć klawisza **WYJŚCIE**.

Naciśnięcie klawisza **WYJŚCIE** podczas widoku ekranu głównego, spowoduje przejście do pracy ręcznej (patrz rozdział II.I).

II.b) Widok ekranu

W funkcji tej użytkownik może wybrać jeden z trzech ekranów głównych pracy termoregulatora. Są nimi:

→ Ekran CO (wyświetlane są temperatury kotła – aktualna i zadana), klawiszami **PLUS/MINUS** można zmienić zadaną CO bezpośrednio z ekranu głównego.

→ Ekran CWU (wyświetlane są temperatury bojlera – aktualna i zadana), klawiszami **PLUS/MINUS** można zmienić zadaną bojlera bezpośrednio z ekranu głównego.

→ Parametry (wyświetlane są temperatury podajnika [P] i tranzystora mosfet [M] oraz aktualna godzina).

→ Zawór 1 (wyświetla parametry pracy zaworu pierwszego – aktualna i zadana temperatura za zaworem oraz procent jego otwarcia), klawiszami **PLUS/MINUS** można zmienić zadaną zaworu bezpośrednio z ekranu głównego.

→ Zawór 2 (wyświetla parametry pracy zaworu drugiego – analogicznie jak dla zaworu pierwszego).

II.c) Temperatura zadana CO

Opcja ta służy do ustawiania zadanej temperatury kotła. Użytkownik może zmieniać zakres temperatury na kotle od 45°C do 80°C. Zadana C.O. można również zmienić wprost z głównego ekranu sterownika przyciskami **PLUS** i **MINUS**.

II.d) Temperatura zadana CWU

Opcja ta służy do ustawiania zadanej temperatury ciepłej wody użytkowej. Użytkownik może zmieniać tą temperaturę w zakresie od 40°C do 75°C.


II.e) Tryb pracy pomp



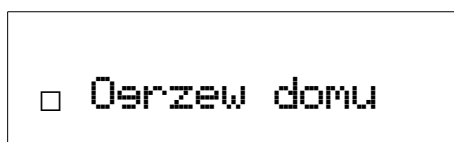
W funkcji tej w zależności od potrzeb użytkownik załącza jeden z czterech trybów pracy kotła.

II.f) Ogrzewanie domu



Wybierając tą opcję regulator przechodzi w stan ogrzewania tylko domu. Pompa CO zaczyna pracować powyżej temperatury załączania się pomp (fabrycznie ustawiony na 40°C – zobacz rozdział II.n.2). Poniżej tej temperatury (i ustawionej histerezy CO) pompa przestaje pracować. W trybie tym, na ekranie głównym obok temperatur, z prawej strony wyświetlacza pojawi się symbol .

II.f.1) Priorytet CWU




W trybie tym załącza się pompa bojlera (CWU), aż do osiągnięcia zadanej temperatury (zobacz rozdział II.d), po jej osiągnięciu pompa zostaje wyłączona i aktywuje się pompa obiegowa CO.

Praca pompy CO trwa cały czas do momentu gdy temperatura bojlera spadnie poniżej zadanej o wartość histerezy CWU. Wtedy wyłącza się pompa CO i załącza pompa CWU (pompy pracują na przemian).

W tym trybie, gdy zbiornik bojlera nie jest jeszcze dogrzany, praca

Klimosz BASIC – instrukcja obsługi

wentylatora i podajnika ograniczona jest do temperatury 62°C na kotle, ponieważ zapobiega to przegrzewaniu się kotła. Jest to tzw. temperatura priorytetu, która w tym czasie jest chwilową zadaną CO.


W trybie tym, na ekranie głównym obok temperatur, z prawej strony wyświetlacza pojawi się symbol .

UWAGA: Kocioł powinien mieć zamontowane zawory zwrotne na obiegach pomp CO i CWU. Zawór zamontowany na pompie CWU zapobiega wyciągnięciu gorącej wody z bojlera.

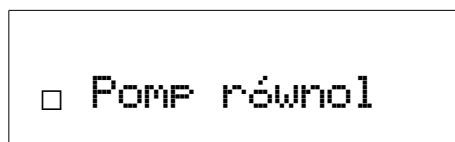
II.f.2) Pompy równoległe



Sterownik przechodzi automatycznie w ten tryb pracy po wpięciu czujnika CWU. (W momencie wypięcia czujnika CWU sterownik przechodzi automatycznie w tryb Ogrzewanie domu). W tym trybie praca pomp zaczyna się równoległe powyżej progu załączenia pomp (fabrycznie 40°C). Powyżej tej temperatury pompa CO pracuje cały czas a pompa CWU wyłącza się po osiągnięciu temperatury zadanej na bojlerze.

W trybie tym, na ekranie głównym obok temperatur, z prawej strony wyświetlacza pojawi się symbol .

II.f.3) Tryb letni



Po aktywacji tej funkcji pompa C.O. zostaje wyłączona a pompa C.W.U. załącza się powyżej *proggu załączana pomp*. Po przekroczeniu temperatury progowej pompa C.W.U. pracuje cały czas, aż do momentu gdy temperatura kotła spadnie poniżej *proggu załączania się pomp* (o wartość histerezy CWU). W funkcji letniej ustawia się tylko temperaturę zadaną bojlera która jest jednocześnie zadaną kotła. Po załączeniu funkcji letniej, na ekranie głównym pojawi się symbol *.

II.g) Czas pracy





Opcja ta służy do ustawienia czasu pracy podajnika paliwa. Czas pracy należy ustawiać w zależności od stosowanego opału i rodzaju kotła.

II.h) Czas przerwy

42°C	56°C 	Czas przerwy	00:30 min:sek
CO	Zadana 	Czas przerwy	

Czas przerwy służy do ustawiania przerwy pracy podajnika, przerwę należy dostosować do rodzaju opału spalanego w kotle. Złe dobranie czasu pracy jak i przerwy może spowodować złe funkcjonowanie kotła, tzn. węgiel może nie być wypalony, kocioł może nie osiągać temperatury zadanej. Dobranie odpowiednich czasów pozwala na prawidłową pracę kotła.

II.i) Siła nadmuchu

42°C	56°C 	Czas przerwy	80
CO	Zadana 	Czas przerwy	Siła nadmuchu

Funkcja ta steruje szybkością pracy wentylatora. Zakres regulacji zawiera się w przedziale od 1 do 100%.

Wentylator zawsze załącza się początkowo z pełną prędkością – dzięki czemu przy lekko zakurzonemu silnikowi jest możliwe jego uruchomienie.

II.j) Praca w podtrzymaniu*

62°C	56°C 	Praca w podtrż	2
CO	Zadana 	Przerwa w podtrż	Praca w podtrż

Opcja ta służy do ustawiania czasu pracy podajnika, gdy kocioł znajduje się w trybie podtrzymania. Czas pracy w podtrzymaniu podajemy w cyfrach, które sterownik przemnaża przez czas przerwy w podtrzymaniu (w minutach). Rzeczywisty czas pracy w podtrzymaniu (liczony w sekundach) jest iloczynem tych cyfr.

Przykład: Czas przerwy w podtrzymaniu wynosił 5 minut.

Użytkownik ustawia czas pracy w podtrzymaniu na poziomie -1.

Sterownik zgodnie z tabelą przemnaża 5*20 – praca w podtrzymaniu trwać będzie 100sekund.

Uwaga: Przeliczniki są różne w zależności od zastosowanego rodzaju paliwa co obrazuje poniższa tabela:

węgiel		pellet	
Wpisywana wartość	Przelicznik	Wpisywana wartość	Przelicznik
-2	3	-5	15
-1	4	-4	20
0	5	-3	25
1	6	-2	30
2	7	-1	32
3	8	0	34
4	9	1	35
5	10	2	36
6	11	3	37
7	12	4	38
		5	39
		6	40
		7	41
		8	42
		9	43
		10	44

II.k) Przerwa w podtrzymaniu

Funkcja *przerwa podtrzymania* służy do ustawienia czasu przerwy podawania opału *cyklu podtrzymania*. Złe dobranie czasu pracy jak i przerwy może spowodować dalszy wzrost temperatury lub niecelowe wygaszenie kotła, bądź warunki w których może dojść do zapalenia się paliwa w zasobniku opału.

II.l) Podajnik w trybie auto

Opcja ta umożliwia wyłączenie lub załączenie automatycznej pracy podajnika. Podajnik można wyłączyć w celu ręcznego podawania paliwa lub aby doprowadzić do wygaszenia kotła.

II.m) Praca ręczna



Dla wygody użytkownika, regulator został zaopatrzony w moduł *Pracy ręcznej*. W funkcji tej, każdy element wykonawczy jest załączany i wyłączany



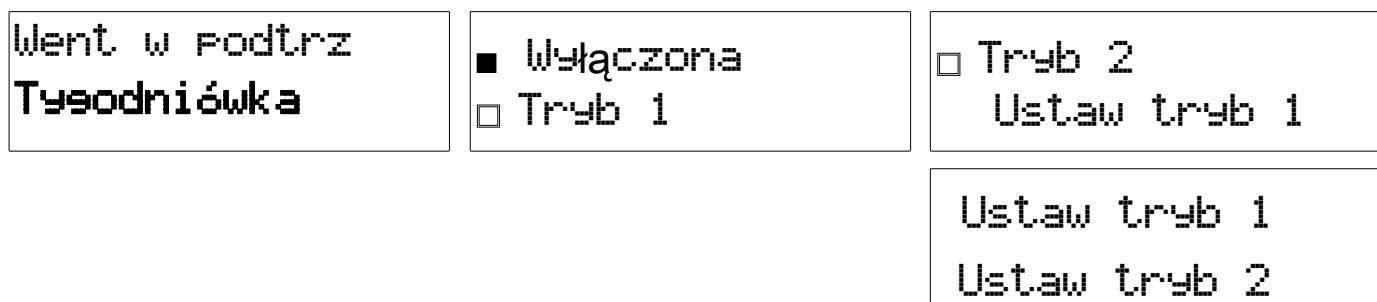
niezależnie od pozostałych.

Naciśnięcie przycisku **OPCJE** uruchamia silnik wybranego urządzenia (lub alarm), które pozostaje uruchomione do ponownego naciśnięcia **OPCJE**.

Dodatkowo dostępna jest opcja *siła nadmuchu*, gdzie użytkownik ma możliwość ustawienia dowolnej prędkości obrotowej wentylatora w pracy ręcznej.

II.n) Rodzaj paliwa

Opcja ta pozwala wybrać zasadniczą grupę paliwa, którym opalany jest kocioł (węgiel lub pellet). W zależności od wyboru paliwa odpowiednio zmieniają się zakresy pracy w podtrzymaniu.



II.o) Tygodniówka (sterowanie tygodniowe)

Funkcja ta służy do programowania dobowych zmian temperatury kotła. Zadawane odchyłki temperatury zawierają się w zakresie +/-10°C.

Krok pierwszy:

Użytkownik najpierw musi ustawić aktualną godzinę i datę (*Menu instalatora*>*Zegar*), co będzie stanowić podstawę do programu tygodniowego.

Krok drugi:

Użytkownik ustawia temperatury dla poszczególnych dni tygodnia (**Ustaw tryb 1**):

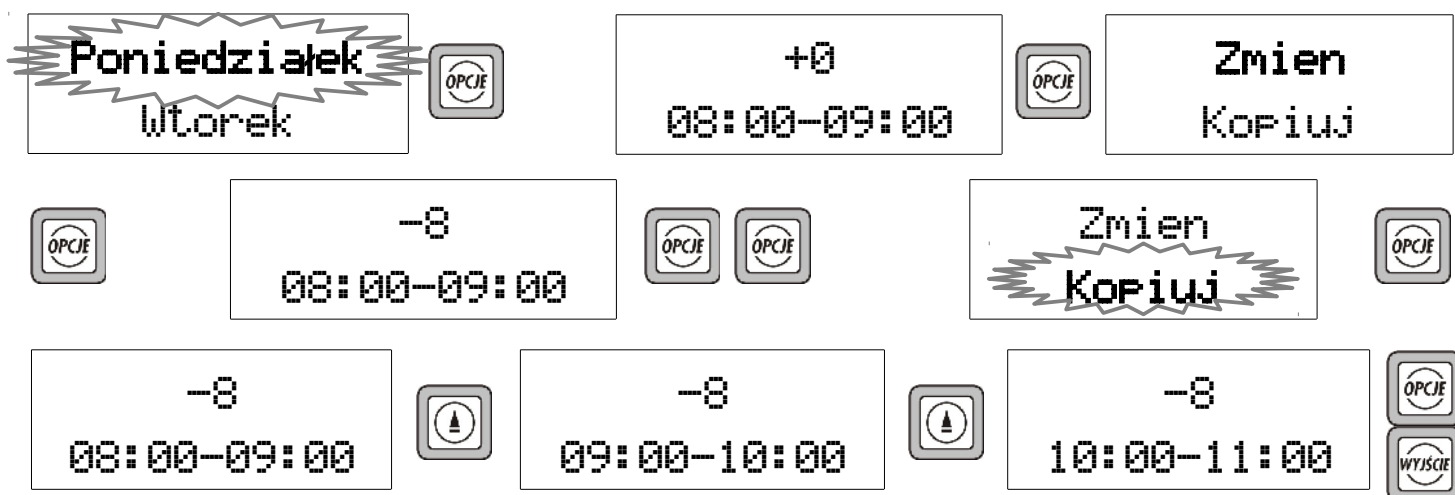
Klimosz BASIC – instrukcja obsługi

Poniedziałek – Niedziela

W trybie tym należy najpierw wybrać dowolny dzień tygodnia i zatwierdzić klawiszem **OPCJE**. Następnie wybiera się przedział czasowy z dokładnością do jednej godziny, gdzie (po naciśnięciu klawisza OPCJE) można zmieniać odchyłkę temperatury zadanej w zakresie +/- 10°C (o ile stopni na daną godzinę temperatura ma się podnieść lub obniżyć).



Dodatkowo, dla ułatwienia obsługi, istnieje również możliwość kopiowania nastawy na kolejne przedziały czasowe.



Przykład

W tym przypadku jeżeli temperatura zadana na kotle wynosi 60°C to od godziny 8⁰⁰ do 11⁰⁰ w poniedziałek temperatura zadana na kotle spadnie o 8°C czyli będzie wynosić 52°C.

Zamiast ustawiania temperatur na poszczególne dni, można w *trybie drugim* ustawić zbiorczo temperatury dla dni roboczych (od poniedziałku do piątku) oraz na weekend (sobota i niedziela) – **Ustaw tryb 2**.

Poniedziałek – Piątek ; Sobota – Niedziela

W trybie tym, podobnie jak w poprzednim, należy zaznaczyć przedziały czasowe żądanych odchyłek od temperatury zadanej dla dni roboczych (Poniedziałek-Piątek) oraz w weekend (Sobota, Niedziela).

Krok trzeci (Tryb):

Użytkownik aktywuje jeden z dwóch wcześniej ustawionych trybów (Tryb1, Tryb2), bądź wyłącza całkowicie opcję sterowanie tygodniowe.

Po uaktywnieniu jednego z trybów, na stronie głównej sterownika, poniżej zadanej temperatury CO (zamiennie z napisem *Zadana*) pokaże się cyfra z wartością aktualnie ustawionej odchyłki (informująca jednocześnie o aktywności sterowania tygodniowego).

II.p) Alarm temperatury

Funkcja uaktywnia się tylko w trybie **pracy** (to znaczy wtedy, gdy temperatura pieca jest niższa od *Temperatury zadanej*). Jeśli temperatura pieca nie rośnie przez czas określony przez użytkownika, uaktywniany jest alarm: wyłączane są podajnik, nadmuch, (pompa wody jest załączana i wyłączona niezależnie) i załączany jest sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu wyświetla się odpowiedni komunikat

II.q) Próg wentylatora

Funkcja aktywna jedynie w przypadku wyłączonego podajnika w trybie auto. Użytkownik decyduje czy wentylator ma pracować w zależności od temperatury na kotle. W przypadku załączenia tej funkcji można zmienić temperaturę progową – powyżej tej temperatury wentylator będzie pracować. Gdy temperatura na kotle spadnie poniżej tej wartości wentylator wyłączy się.

II.r) Menu instalatora

Funkcje w menu instalatora powinny być ustawiane przez osobę instalującą kocioł bądź serwis firmy TECH.

II.r.1) Zawór 1 (Zawór 2)

UWAGA Sterowanie zaworem możliwe jest wyłącznie po zakupieniu i podłączeniu do sterownika dodatkowego modułu sterującego ST-61, który nie jest załączany w standardzie do sterownika. Aby sterować dwoma zaworami należy podłączyć dwa moduły ST-61.

Opcja ta służy do ustawienia pracy zaworu mieszającego. Aby zawór pracował poprawnie i zgodnie z oczekiwaniem użytkownika należy najpierw dokonać jego **rejestracji** przez wprowadzenie numeru modułu (jest to numer modułu podany na obudowie), a następnie skonfigurować kilkanaście parametrów.

1. Rejestracja

W funkcji tej instalator wpisuje numer seryjny modułu sterującego siłownikiem zaworu trój drogowego tzw. *Adres* (jest to pięciocyfrowy numer, który znajduje się na obudowie tego modułu). Bez tego numeru zawór nie będzie aktywny.

2. Załączony

Funkcja ta pozwala na czasowe wyłączenie aktywności zaworu bez konieczności całkowitego usuwania go. Po ponownym załączeniu nie jest

Klimosz BASIC – instrukcja obsługi

wymagana rejestracja.

3. Kontrola temperatury

Parametr ten decyduje o częstotliwości próbkowania (kontroli) temperatury wody za zaworem do instalacji C.O. lub C.W.U. Jeśli czujnik wskaże zmianę temperatury (odchyłkę od zadanej), wówczas elektrozawór uchyli się lub przymknie o ustawiony skok aby powrócić do temperatury zadanej.

4. Czas otwarcia

W funkcji tej ustawia się czas pełnego otwarcia zaworu, czyli jak długo otwiera się zawór do wartości 100%. Czas ten należy dobrać zgodnie z posiadanym siłownikiem zaworu (podany na tabliczce znamionowej).

5. Skok jednostkowy

W funkcji tej ustawia się procentowy skok jednostkowy otwarcia zaworu, czyli jaki maksymalny procent otwarcia bądź zamknięcia może jednorazowo wykonać zawór (maksymalny ruch zaworu w jednym cyklu pomiarowym).

6. Minimalne otwarcie

W funkcji tej ustawia się minimalną wartość otwarcia zaworu. Poniżej tej wartości zawór dalej się nie domknie.

7. Typ zaworu

Przy pomocy tej opcji użytkownik wybiera rodzaj zaworu: C.O. lub podłogowy.

8. Pogodówka (sterowanie pogodowe)

Aby funkcja pogodowa była aktywna należy umieścić czujnik zewnętrzny w nie nasłonecznionym i nie narażonym na wpływy atmosferyczne miejscu. Po zainstalowaniu i podłączeniu czujnika należy załączyć funkcję *Pogodówka* w menu sterownika.

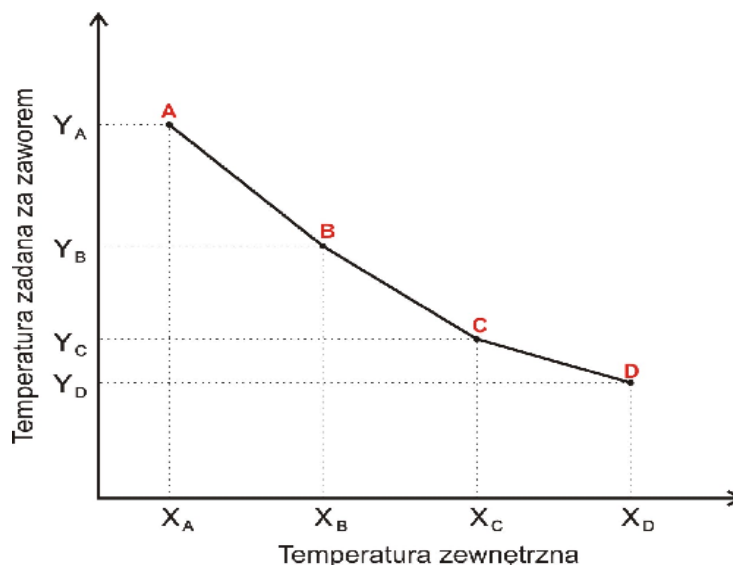
Aby zawór pracował prawidłowo, ustawia się temperaturę zadaną (za zaworem) dla czterech pośrednich temperatur zewnętrznych:

TEMP. DLA -20
TEMP. DLA -10
TEMP. DLA 0
TEMP. DLA 10

Krzywa grzania – jest to krzywa według której wyznacza się temperaturę zadaną sterownika na podstawie temperatury zewnętrznej. W naszym sterowniku krzywa ta jest konstruowana na podstawie czterech punktów temperatur zadanych dla odpowiednich temperatur zewnętrznych. Temperatury zadane muszą zostać wyznaczone dla temperatur zewnętrznych -20°C, -10°C, 0°C i 10°C.

Im więcej punktów konstruujących krzywą, tym większa jest jej

dokładność, co pozwala na elastyczne jej kształtowanie. W naszym przypadku cztery punkty wydają się bardzo dobrym kompromisem pomiędzy dokładnością oraz łatwością ustawiania przebiegu tej krzywej.



Gdzie w naszym sterowniku:

$$X_A = -20^{\circ}\text{C}, \quad X_C = 0^{\circ}\text{C},$$

$$X_B = -10^{\circ}\text{C}, \quad X_D = 10^{\circ}\text{C},$$

Y_A, Y_B, Y_C, Y_D – temperatury zadane zaworu dla odpowiednich temperatur zewnętrznych: X_A, X_B, X_C, X_D

Po załączeniu *sterowania pogodowego* niedostępny jest parametr *zadana zaworu*.

9. Regulator pokojowy

Do regulatora **Klimosz BASIC** lub modułu zaworu **ST-61** można dołączyć regulator pokojowy, przyporządkowany do sterowania zaworem mieszającym. Po jego aktywacji zawór jest sterowany przez regulator pokojowy. Użytkownik ma do wyboru rodzaj regulatora pokojowego:

→ regulator TECH (komunikacja RS)

Każda zmiana temperatury pokojowej powoduje odpowiednią zmianę zadanej zaworu mieszającego (patrz: *zawór 1,2* – rozdział II.n.1 – p.11 i p.12).

W przypadku podłączenia regulatora TECH (podłączenie do gniazda na sterowniku kotła), użytkownik ma możliwość kontroli i zmiany temperatury zadanej CO i CWU oraz zaworu mieszającego; wyświetlane są również wszelkie alarmy sterownika kotła. Przy współpracy z zaworem mieszającym, użytkownik ma możliwość podglądu aktualnej temperatury zewnętrznej podczas widoku ekranu głównego z parametrami zaworu.

→ dwustanowy (regulator standard podłączony do sterownika głównego - Klimosz BASIC)

Dogrzanie mieszkania do temperatury zadanej powodować będzie obniżenie zadanej temperatury zaworu o wartość parametru *obniżenie pokojówki* (patrz: *zawór 1,2* – rozdział II.n.1 – p.13).

→ **regulator zaworu (regulator standard podłączony do modułu zaworu - ST-61)**

Dogrzenie mieszkania do temperatury zadanej powodować będzie obniżenie zadanej temperatury zaworu o wartość parametru *obniżenie pokojówki* (patrz: *zawór 1,2* – rozdział II.n.1 – p.13).

Dogrzenie regulatora pokojowego w tym przypadku nie będzie miało wpływu na pracę kotła.

W całym zestawie (sterownika kotła wraz z zaworami) możliwe jest wykorzystanie tylko jednego regulatora pokojowego TECH, pozostałe mogą być wyłącznie standardowe (dwustanowe).

UWAGA: Do wyjścia regulatora pokojowego nie wolno podłączać żadnego napięcia zewnętrznego.

10. Ochrona powrotu

Funkcja ta pozwala na ustawienie ochrony kotła przed zbyt chłodną wodą powracającą z głównego obiegu, która mogłaby być przyczyną korozji niskotemperaturowej kotła. Ochrona powrotu działa w ten sposób, że gdy temperatura jest zbyt niska, to zawór przymyka się do czasu, aż krótki obieg kotła osiągnie odpowiednią temperaturę. Funkcja ta chroni również kocioł przed niebezpiecznie wysoką temperaturą powrotu by nie dopuścić do zagotowania wody.

Po załączeniu tej funkcji użytkownik ustawia minimalną i maksymalną dopuszczalną temperaturę powrotu.

11. Zmiana zadanej

Ustawienie to określa o ile stopni temperatura zaworu zwiększy się lub zmaleje przy jednostkowej zmianie temperatury pokojowej (patrz: *Różnica temperatur pomieszczenia*). Funkcja ta aktywna jest tylko z regulatorem pokojowym TECH i jest ściśle związana z parametrem *Różnica temperatur*.

12. Różnica temperatur

Ustawienie to określa jednostkową zmianę aktualnej temperatury pokojowej (z dokładnością do 0,1°C) przy której nastąpi określona zmiana temperatury zadanej zaworu (funkcja aktywna tylko z regulatorem pokojowym TECH).

Przykład:

ustawienie: *Różnica temperatur pokoju* **0,5°C**

ustawienie: *Zmiana temperatury zadanej zaworu* **1°C**

ustawienie: *Temperatura zadana zaworu* **40°C**

ustawienie: *Temperatura zadana regulatora pokojowego* **23°C**

Przypadek 1. Jeżeli temperatura pokojowa wzrośnie do 23,5°C (o 0,5°C) to zawór przymknie się do zadanej 39°C (o 1°C).

Przypadek 2. Jeżeli temperatura pokojowa spadnie do 22°C (o 1°C) to zawór uchyli się do zadanej 42°C (o 2°C).

13. Obniżenie pokojówki

Funkcja ta aktywna jest tylko przy współpracy sterownika z regulatorem pokojowym dwustanowym (standardowym lub zaworu). Gdy regulator pokojowy osiągnie zadaną temperaturę w mieszkaniu (zgłosi dogrzanie), zawór przymknie się tak, aby temperatura za zaworem spadła o temperaturę <obniżenie pokojówki>.

14. Czujniki

Gdy użytkowane są dwa zawory mieszające, to po wybraniu tej funkcji użytkownik ma możliwość wyboru czujników, z których będą pobierane dane o temperaturze dla zaworu (dla czujników temperatury zewnętrznej i powrotu). Temperatury mogą być pobierane z czujników ustawianego zaworu (*Własne*) lub według czujników zaworu 2 (*Inny zawór*).

15. Załączenie pompy

Opcja ta pozwala dokonać wyboru trybu pracy pompy. Pompa załączy się: *zawsze* (pompa pracuje przez cały czas niezależnie od temperatur), *nigdy* (pompa jest wyłączona na stałe a regulator steruje tylko pracą zaworu), *powyżej progu* (pompa załącza się powyżej ustawionej temperatury załączenia).

16. Kalibracja czujnika

Parametr ten służy do kalibracji czujnika temperatury zewnętrznej. Kalibracji dokonuje się podczas instalacji urządzenia lub po dłuższym użytkowaniu, aby zniwelować ewentualną odchyłkę pomiaru. Zakres kalibracji zawiera się w przedziale +/-10°C z dokładnością do 0,1°C.

17. Ustawienia fabryczne

Parametr ten pozwala powrócić do ustawień danego zaworu zapisanych przez producenta. Przywrócenie ustawień fabrycznych nie zmienia ustawionego typu zaworu (*CO* lub *podłogowy*).

18. Usunięcie zaworu

Funkcja ta służy do całkowitego usunięcia zaworu z pamięci sterownika.

Usunięcie zaworu wykorzystuje się np. przy demontażu zaworu lub wymianie modułu (konieczna ponowna rejestracja nowego modułu).

II.r.2) Temperatura załączenia pomp

Opcja ta służy do ustawiania *temperatury załączenia pomp* C.O. i C.W.U. (jest to temperatura mierzona na kotle). Poniżej nastawionej temperatury obie pompy nie pracują, a powyżej tej temperatury pompy są załączone, ale pracują w zależności od trybu pracy (patrz: *tryby pracy pomp*).

II.r.3) Histereza kotła

Opcja ta służy do ustawiania histerezy temperatury zadanej CO. Jest to różnica pomiędzy temperaturą wejścia w cykl podtrzymania, a temperaturą powrotu do cyklu pracy (na przykład: gdy Temperatura zadana ma wartość 60°C, a histereza wynosi 3°C, przejście w cykl podtrzymania nastąpi po osiągnięciu temperatury 60°C, natomiast powrót do cyklu pracy nastąpi po obniżeniu się temperatury do 57°C).

II.r.4) Histereza CWU

Opcja ta służy do ustawienia histerezy temperatury zadanej na bojlerze. Jest to maksymalna różnica pomiędzy temperaturą zadaną (czyli żadaną na bojlerze – gdy pompa wyłącza się) a temperaturą powrotu do pracy.

Przykład: gdy temperatura zadana ma wartość 55°C a histereza wynosi 5°C. Po osiągnięciu temperatury zadanej, czyli 55°C pompa C.W.U. wyłącza się i powoduje załączenie się pompy C.O. Ponowne załączenie pompy C.W.U. nastąpi po obniżeniu się temperatury do 50°C.

II.r.5) Regulator pokojowy

Do regulatora **Klimosz BASIC** można dołączyć regulator pokojowy. Po jego aktywacji sterownik jest ustawiany przez regulator pokojowy. Użytkownik ma do wyboru rodzaj regulatora pokojowego:

→ **wyłączona**

→ **regulator TECH (komunikacja RS)**

Dogrzanie regulatora pokojowego powodować będzie przejście kotła w tryb *podtrzymania* lecz nie wyłącza pompy obiegowej (gdy temperatura CO jest wyższa od *temperatury załączenia pomp*).

W przypadku podłączenia regulatora TECH, użytkownik ma możliwość kontroli i zmiany temperatury zadanej CO i CWU oraz zaworu mieszającego; wyświetlane są również wszelkie alarmy sterownika kotła. Przy współpracy z zaworem mieszającym, użytkownik ma możliwość

podglądu temperatury zewnętrznej podczas widoku ekranu głównego z parametrami zaworu.

→ **dwustanowy (regulator standard) – COM-NC oraz COM-NO**

W zależności od rodzaju regulatora podpiętego do sterownika BASIC zaznaczamy właściwą opcję. W przypadku regulatora COM-NC dogrzanie pomieszczenia będzie zgłaszane poprzez zwarcie styków. Natomiast w przypadku regulatora pokojowego COM-NO dogrzanie sygnalizowane będzie przy rozwartym styku.

Dogrzanie regulatora pokojowego powodować będzie:

- cykliczną pracę pompy CO
- obniżenie temperatury zadanej do poziomu 55°C

Po załączeniu opcji *Regulator pokojowy* (TECH lub standard) na głównym ekranie sterownika w górnej części wyświetlacza pojawi się litera „**P**”. Pulsująca litera „P” świadczy o niedograniu pomieszczenia; gdy w mieszkaniu temperatura zadana zostanie osiągnięta „P” wyświetli się na stałe.

Regulator pokojowy standardowy łączy się ze sterownikiem kotła za pomocą przewodu dwużyłowego w miejsce opisane *regulator pokojowy*, natomiast regulator TECH łączy się przewodem czterożyłowym zakończonym wtyczką typu RS z gniazdem opisanym **RS**.

UWAGA: Do wyjścia regulatora pokojowego nie wolno podłączać żadnego napięcia zewnętrznego.

II.r.6) Moduł GSM

UWAGA Sterowanie tego typu możliwe jest wyłącznie po zakupieniu i podłączeniu do sterownika dodatkowego modułu sterującego **ST-65**, który nie jest załączany w standardzie do sterownika.

Moduł GSM jest opcjonalnym urządzeniem współpracującym ze sterownikiem kotła, pozwalającym na zdalną kontrolę pracy kotła przy pomocy telefonu komórkowego. Użytkownik jest informowany wiadomością SMS o każdym alarmie sterownika kotła a wysyłając odpowiednią wiadomość SMS w dowolnym momencie, otrzymuje wiadomość zwrotną z informacją o aktualnej temperaturze wszystkich czujników. Po wprowadzeniu kodu autoryzacji możliwa jest również zdalna zmiana temperatur zadanych.

Moduł GSM może działać również niezależnie od sterownika kotła. Posiada dwa wejścia z czujnikami temperatury, jedno stykowe do wykorzystania w dowolnej konfiguracji (wykrywające zwarcie/rozwarcie styków) oraz jedno sterowane wyjście (np. możliwość podłączenia dodatkowego stycznika do sterowania dowolnym obwodem elektrycznym).

Gdy dowolny czujnik temperaturowy osiągnie ustawioną temperaturę maksymalną lub minimalną, moduł automatycznie prześle SMS z taką informacją. Podobnie ma to miejsce w przypadku zwarcia lub rozwarcia wejścia

Klimosz BASIC – instrukcja obsługi

stykowego, co można wykorzystać np. do prostego zabezpieczenia mienia.

Jeżeli sterownik **Klimosz BASIC** wyposażony jest w dodatkowy moduł GSM, to w celu aktywacji tego urządzenia należy uruchomić opcję *załączony* (*MENU>Menu Instalatora>Moduł GSM>Załączony*).

II.r.7) Moduł internetowy

UWAGA *Sterowanie tego typu możliwe jest wyłącznie po zakupieniu i podłączeniu do sterownika dodatkowego modułu sterującego **ST-500**, który nie jest załączany w standardzie do sterownika.*

Moduł internetowy to urządzenie pozwalające na zdalną kontrolę pracy kotła przez internet lub sieć lokalną. Użytkownik kontroluje na ekranie komputera domowego stan wszystkich urządzeń instalacji kotła a praca każdego urządzenia przedstawiona jest w postaci animacji.

Oprócz możliwości podglądu temperatury każdego czujnika użytkownik ma możliwość wprowadzania zmian temperatur zadanych zarówno dla pomp jak i zaworów mieszających.

Po załączeniu modułu internetowego i wybraniu opcji DHCP sterownik automatycznie pobierze parametry z sieci lokalnej takie jak: Adres IP, Maska IP, Adres bramy i Adres DNS. W razie jakichkolwiek problemów z pobraniem parametrów sieci istnieje możliwość ręcznego ustawienia tych parametrów. Sposób pozyskania parametrów sieci lokalnej został opisany w instrukcji do *Modułu internetowego*.

Funkcja *Resetuj hasło modułu* użyta może być, gdy użytkownik na stronie logowania zmienił fabryczne hasło użytkownika na swoje. W sytuacji, gdy nowe hasło zostanie zagubione, możliwy jest powrót do hasła fabrycznego po zresetowaniu hasła modułu.

II.r.8) Wentylator

Opcja ta służy załączaniu bądź wyłączaniu wentylatora.

II.r.9) Zegar

Za pomocą ustawienia zegara użytkownik definiuje aktualną godzinę i dzień tygodnia.

II.r.10) Opóźnienie podajnika

Opcja ta służy do ustalania przez jaki czas nadmuch powinien pracować przed załączeniem się podajnika. Funkcja opóźnienie załączenia podajnika najpierw załącza się wentylator a po ustawionym czasie załącza się podajnik.

II.r.11) Opóźnienie wentylatora

Opcja ta służy do ustalania przez jaki czas po wyłączeniu podajnika nadmuch ma jeszcze pracować. Funkcja opóźnienie wyłączenia wentylatora po

wyłączeniu się podajnika wentylator wyłączy się po ustawionym czasie.

II.s) Menu serwisowe

Aby wejść do funkcji serwisowych sterownika **Klimosz BASIC** należy wprowadzić czterocyfrowy kod. Taki kod posiada producent kotła oraz firma Tech.

II.t) Język

Przy pomocy tej funkcji użytkownik wybiera wersję językową menu sterownika.

II.u) Ustawienia fabryczne

Regulator jest wstępnie skonfigurowany do pracy. Należy go jednak dostosować do własnych potrzeb. W każdej chwili jest możliwy powrót do ustawień fabrycznych. Załączając opcje **ustawienia fabryczne** traci się wszystkie własne nastawienia kotła na rzecz ustawień zapisanych przez producenta kotła. Od tego momentu można na nowo ustawiać własne parametry kotła.

III. Zabezpieczenia

W celu zapewnienia maksymalnie bezpiecznej i bezawaryjnej pracy regulator posiada szereg zabezpieczeń. W przypadku alarmu załącza się sygnał dźwiękowy i na wyświetlaczu pojawia się odpowiedni komunikat.

Aby sterownik powrócił do pracy należy wcisnąć przycisk **OPCJE**. W przypadku alarmu **Temperatura C.O. za duża** trzeba chwilę odczekać, aby ta temperatura obniżyła się poniżej alarmowej.

III.a) Alarm temperatury

Zabezpieczenie to uaktywnia się tylko w trybie **pracy** (jeżeli temperatura kotła jest niższa od *Temperatury zadanej*). Jeśli temperatura kotła nie rośnie w czasie określonym przez użytkownika, uaktywniany jest alarm, wyłącza się podajnik i nadmuch oraz załącza się sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu



TEMP nie rośnie

wyświetlany jest następujący komunikat:

Po naciśnięciu przycisku **WYJŚCIE**, alarm jest wyłączany. Regulator powraca do ostatnio ustawionego trybu pracy.

III.b) Zabezpieczenie termiczne

Jest to dodatkowy czujnik bimetaliczny (umiejscowiony przy czujniku temperatury kotła – względnie na rurze zasilania jak najbliżej kotła), odłączający wentylator i podajnik w razie przekroczenia temperatury alarmowej – około 85÷90°C. Jego zadziałanie zapobiega zagotowaniu się wody w instalacji, w przypadku przegrzania kotła bądź uszkodzenia sterownika. Po

Klimosz BASIC – instrukcja obsługi

zadziałaniu tego zabezpieczenia, gdy temperatura spadnie do bezpiecznej wartości, czujnik odblokuje się samoczynnie i alarm wyłączy się. W przypadku uszkodzenia lub przegrzania tego czujnika, wentylator oraz podajnik zostaną odłączone.

UWAGA: W przypadku uszkodzenia termika nie działa wentylator i podajnik zarówno w pracy ręcznej jak i w pracy automatycznej.

III.c) Automatyczna kontrola czujnika

W razie uszkodzenia czujnika temperatury C.O., C.W.U. lub podajnika, uaktywnia się alarm dźwiękowy, sygnalizując dodatkowo na wyświetlaczu odpowiednią usterkę, np: „**Czujnik C.O. uszkodzony**”. Podajnik i nadmuch zostaje wyłączony. Pompa pracuje niezależnie od aktualnej temperatury.

W przypadku uszkodzenia czujnika C.O. lub podajnika, alarm będzie aktywny do momentu wymiany czujnika na nowy. Jeżeli uszkodzeniu uległ czujnik C.W.U., należy nacisnąć **gałkę impulsatora**, co wyłączy alarm, a sterownik powróci do trybu pracy na jedną pompę (C.O). Aby kotłół mógł pracować we wszystkich trybach należy wymienić czujnik na nowy.

III.d) Zabezpieczenie zagotowania wody w kotle.

Zabezpieczenie to dotyczy tylko trybu pracy priorytet bojlera, w przypadku gdy zbiornik jest niedogrzany. Mianowicie gdy temperatura bojlera jest zadana np. 55°C a na kotle temperatura rzeczywista wzrośnie do 62°C (jest to tzw. temperatura priorytetu) wówczas sterownik wyłączy podajnik i wentylator. Jeśli temperatura na kotle jeszcze wzrośnie do 80°C, to załączy się pompa C.O. Gdy temperatura nadal będzie wzrastać, to przy temperaturze 85°C włączy się alarm. Najczęściej taki stan może się pojawić gdy bojler jest uszkodzony, źle zamocowany czujnik, uszkodzona pompa. Jednak gdy temperatura będzie się obniżać to przy progu 60°C sterownik załączy podajnik i nadmuch i będzie pracował w trybie pracy do osiągnięcia temperatury 62°C.

III.e) Zabezpieczenie temperaturowe

Regulator posiada dodatkowe programowe zabezpieczenie przed niebezpiecznym wzrostem temperatury. W przypadku przekroczenia temperatury alarmowej (80°C) rozłączany jest wentylator i jednocześnie zaczynają pracować aktywne pompy, w celu rozprowadzenia gorącej wody po instalacji domu. Po przekroczeniu temperatury 85°C załączany jest alarm, i pojawia się na wyświetlaczu komunikat: „**Temperatura za duża**” .

III.f) Zabezpieczenie pojemnika paliwa

Na ślimaku podajnika paliwa lub szufladzie w przypadku kotłół tłokowych znajduje się dodatkowy czujnik mierzący temperaturę. W razie jej znacznego wzrostu (powyżej 85°C) załączany jest alarm: „Temperatura podajnika za duża”, podajnik załącza się na 10 minut co powoduje przesunięcie paliwa do komory spalania i zasypanie paleniska. Czujnik ślimaka zabezpiecza przed

zapaleniem paliwa w zasobniku.

UWAGA: W przypadku dłuższego zaniku napięcia, zaleca się opróżnienie paleniska kotła w celu niedopuszczenia do niebezpiecznego wzrostu temperatury.

III.g) Bezpiecznik

Regulator posiada wkładkę topikową rurkową WT 6.3A, zabezpieczającą sterownik.

UWAGA: nie należy stosować bezpiecznika o wyższej wartości. Założenie niewłaściwego bezpiecznika może spowodować uszkodzenie sterownika.

IV. Konserwacja

W Sterowniku **Klimosz BASIC** należy przed sezonem grzewczym i w czasie jego trwania sprawdzić stan techniczny przewodów. Należy również sprawdzić mocowanie sterownika, oczyścić z kurzu i innych zanieczyszczeń. Należy również dokonać pomiaru skuteczności uziemienia silników (pompy C.O., pompy C.W.U., nadmuchu i podajnika).

DANE TECHNICZNE

<i>L.p.</i>	<i>Wyszczególnienie</i>	<i>Jedn.</i>	
1	Zasilanie	V	230V/50Hz +/-10%
2	Pobór mocy	W	7
3	Temperatura otoczenia	°C	5÷50
4	Obciążenie wyjścia podajnika	A	2
5	Obciążenie wyjść pomp obiegowych	A	0,5
6	Obciążenie wyjścia nadmuchu	A	0,6
7	Dokładność pomiaru	°C	1
8	Wytrzymałość temp. czujnika	°C	-25÷90
9	Wkładka bezpiecznikowa	A	6,3

IV.a) Montaż.

UWAGA: montażu powinna dokonywać osoba z odpowiednimi uprawnieniami! Urządzenie w tym czasie **nie może** być pod napięciem (należy upewnić się, że wtyczka jest wyłączona z sieci)!

UWAGA: błędne podłączenie przewodów może spowodować uszkodzenie regulatora!

UWAGA: sterownik **Klimosz BASIC** musi być stosowany pod zabudowę kotła tak, aby nie było dostępu do listw montażowych kabli.

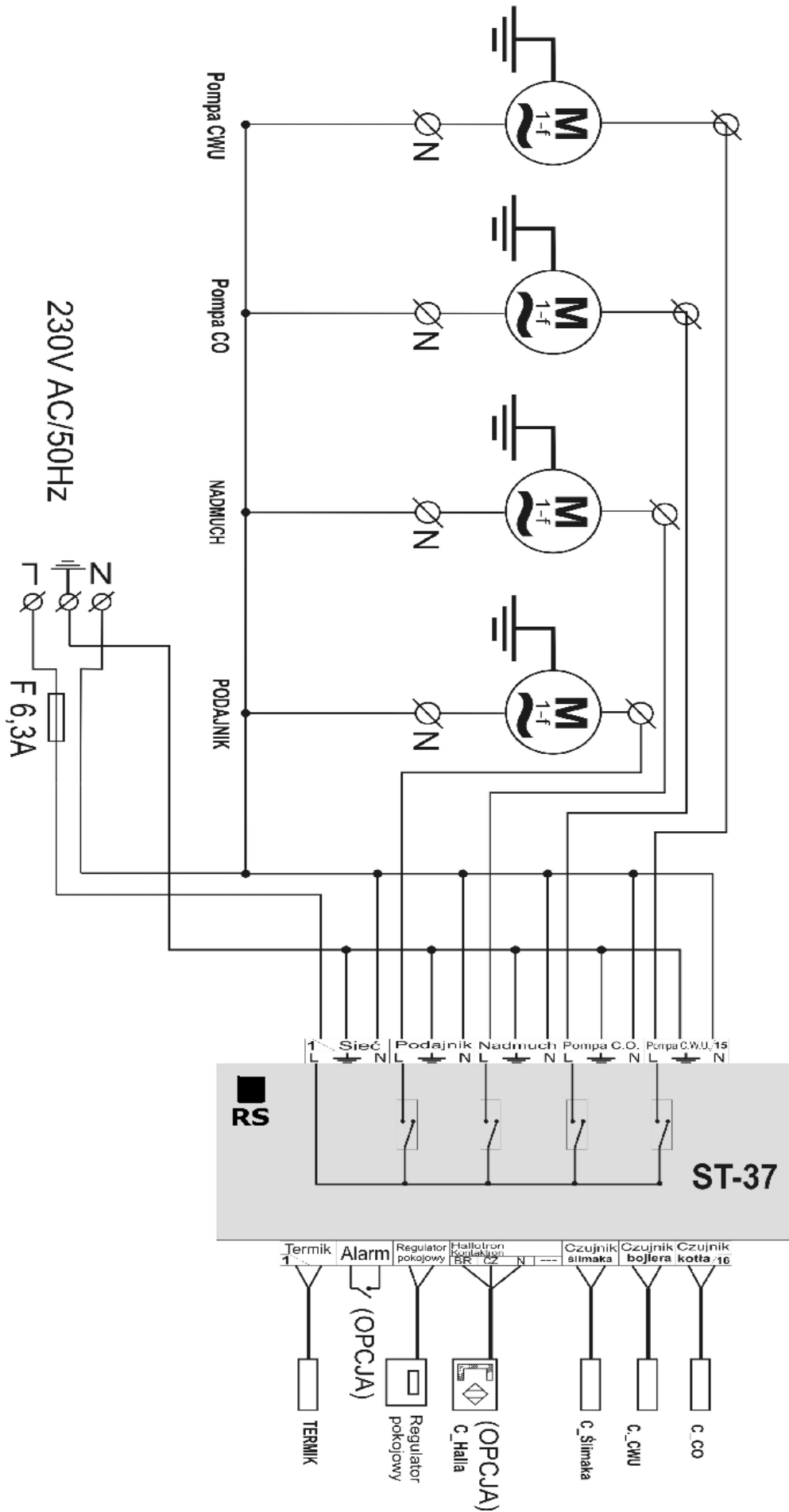
Regulator nie może pracować w układzie zamkniętym centralnego ogrzewania. Muszą być montowane zawory bezpieczeństwa, zawory ciśnieniowe, zbiornik wyrównawczy, zabezpieczające kocioł przed zagotowaniem wody w układzie centralnego ogrzewania.

Celem rozwoju i udoskonalania produktu wszelkie uwagi dotyczące błędów programowych lub anormalnych stanów pracy sterownika prosimy kierować bezpośrednio na adres:

SERWIS TECH: serwis@techsterowniki.pl – tel. (33) 8759380.

IV.b) Schemat podłączenia okablowania do sterownika

Proszę zwrócić szczególną uwagę podczas montażu okablowania sterownika. Uwagę należy zwrócić na prawidłowe podłączenie przewodów uziemienia.



Spis treści

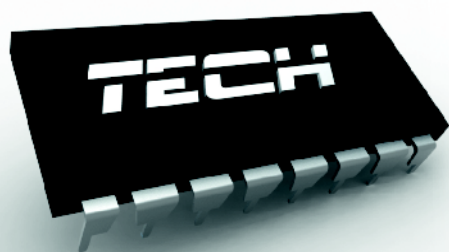
I. Opis.....	5
I.a) Pojęcia podstawowe.....	5
II. Funkcje regulatora.....	6
II.a) Strona główna.....	6
II.b) Widok ekranu.....	6
II.c) Temperatura zadana CO.....	7
II.d) Temperatura zadana CWU.....	7
II.e) Tryb pracy pomp.....	7
II.e.1) Ogrzewanie domu.....	7
II.e.2) Priorytet CWU.....	7
II.e.3) Pompy równoległe.....	8
II.e.4) Tryb letni.....	8
II.f) Czas pracy*.....	8
II.g) Czas przerwy.....	9
II.h) Siła nadmuchu.....	9
II.i) Praca w podtrzymaniu*.....	9
II.j) Przerwa w podtrzymaniu.....	9
II.k) Podajnik w trybie auto.....	9
II.l) Praca ręczna.....	10
II.m) Rodzaj paliwa.....	10
II.n) Tygodniówka (sterowanie tygodniowe).....	10
II.o) Alarm temperatury.....	12
II.p) Próg wentylatora.....	12
II.q) Menu instalatora.....	12
II.q.1) Zawór 1 (Zawór 2).....	12
1. Rejestracja.....	12
2. Załączony.....	12
3. Kontrola temperatury.....	13
4. Czas otwarcia.....	13
5. Skok jednostkowy.....	13
6. Minimalne otwarcie.....	13
7. Typ zaworu.....	13
8. Pogodówka (sterowanie pogodowe).....	13
9. Regulator pokojowy.....	14
10. Ochrona powrotu.....	15
11. Zmiana zadanej.....	15
12. Różnica temperatur.....	15
13. Obniżenie pokojówki.....	16
14. Czujniki.....	16
16. Kalibracja czujnika.....	16
17. Ustawienia fabryczne.....	16
18. Usunięcie zaworu.....	16
II.q.2) Temperatura załączenia pomp.....	17
II.q.3) Histereza kotła.....	17
II.q.4) Histereza CWU.....	17
II.q.5) Regulator pokojowy.....	17
II.q.6) Moduł GSM.....	18
II.q.7) Moduł internetowy.....	19
II.q.8) Wentylator.....	19
II.q.9) Zegar.....	19

II.q.10) Opóźnienie podajnika.....	19
II.q.11) Opóźnienie wentylatora.....	19
II.r) Menu serwisowe.....	19
II.s) Język.....	20
II.t) Ustawienia fabryczne.....	20
III. Zabezpieczenia.....	20
III.a) Alarm temperatury.....	20
III.b) Zabezpieczenie termiczne.....	20
III.c) Automatyczna kontrola czujnika.....	21
III.d) Zabezpieczenie zagotowania wody w kotle.....	21
III.e) Zabezpieczenie temperaturowe.....	21
III.f) Zabezpieczenie pojemnika paliwa.....	21
III.g) Bezpiecznik.....	22
IV. Konserwacja.....	22
IV.a) Montaż.....	23
IV.b) Schemat podłączenia okablowania do sterownika.....	23



Dbłość o środowisko naturalne jest dla nas sprawą nadrzędną. Świadomość, że produkujemy urządzenia elektroniczne zobowiązuje nas do bezpiecznej dla natury utylizacji zużytych elementów i urządzeń elektronicznych. W związku z tym firma otrzymała numer rejestrowy nadany przez Głównego Inspektora Ochrony Środowiska. Symbol przekreślonego kosza na śmieci na produkcie oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać do zwykłych pojemników na odpady. Segregując odpady przeznaczone do recyklingu pomagamy chronić środowisko naturalne. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów powstałych ze sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

INSTRUKCJA OBSŁUGI



WWW.TECHSTEROWNIKI.PL

TECH Sp.j.
Wieprz 1047A
34-122 Wieprz k.Andrychowa
Tel. +48 33 8759380, +48 33 8705105
+48 33 8751920, +48 33 8704700
Fax. +48 33 8454547
serwis@techsterowniki.pl

Zgłoszenia serwisowe przyjmowane są:

Pn. - Pt.

7:00 - 16:00

Sobota

9:00 - 12:00

TECH